

SONO MOTORS

Terms of Purchase



EKB ENTWICKLUNGSLEISTUNGEN**1. VERTRAGSÄNDERUNGEN**

1.1 Für Leistungen des Auftragnehmers („Partner“) gegenüber der Sono Motors GmbH oder einem mit ihr verbundenen Unternehmen (§15 AktG) („Sono“) einschließlich damit zusammenhängender Lieferungen wie Muster, Prototypen o.ä. (insgesamt auch „Entwicklungsleistungen“) und für die daraus hervorgehenden Entwicklungsergebnisse gelten die folgenden Regelungen von Sono, soweit zwischen den Vertragsparteien nicht ausdrücklich schriftlich etwas anderes vereinbart wurde. Im Falle von Widersprüchen gelten für Leistungserbringung die Regelungen in folgender Reihenfolge: Rahmenvertrag oder Bestellung, Lieferabruf, Code of Conduct (CoC), Qualitätsmanagementvereinbarung (QMV), hiesige Einkaufsbedingungen für Entwicklungsleistungen (EKB-EL) und Allgemeine Einkaufsbedingungen (AEB). Soweit in einem Vertragswerk auf Anlagen oder mitgeltende Dokumente (z.B. Anfrage, Angebot, Spezifikationen, Projektpläne u.ä.) verwiesen wird, teilen diese in der Vertragshierarchie den Rang des jeweiligen Vertragswerkes.

1.2 Ein Entwicklungsvertrag kommt zustande, sobald der Partner ein von Sono unterbreitetes Angebot auf Abschluss des Entwicklungsvertrages schriftlich oder elektronisch bestätigt, oder der Partner nach Erhalt eines solchen Angebots mit der Erbringung der darin genannten Leistungen beginnt.

1.3 Allgemeine Geschäftsbedingungen des Partners oder Änderungsvorschläge des Partners finden auch dann keine Anwendung, wenn Sono ihnen nicht ausdrücklich widersprochen hat.

2. VERTRAGSÄNDERUNGEN

2.1 Sono kann jederzeit Änderungen der Entwicklungsleistungen und/oder der Lieferzeit verlangen. Der Partner ist verpflichtet, derartige Änderungen unverzüglich vorzunehmen. Der Partner kann dem Änderungsverlangen widersprechen, soweit ihm die Durchführung der Änderungen unzumutbar ist. Falls aufgrund einer Änderung eine Anpassung des Einzelvertrages, insbesondere hinsichtlich der Mehr- oder Minderkosten erforderlich ist, so werden die Vertragsparteien dies angemessen einvernehmlich regeln. Der Partner wird Sono über eventuelle Auswirkungen der Änderungen unverzüglich schriftlich informieren. Vergütung und Termine bleiben bestehen, soweit nicht schriftlich ausdrücklich etwas anderes zwischen den Vertragsparteien vereinbart wird.

2.2 Der Partner wird Sono unaufgefordert und ohne zusätzliche Vergütung auf mögliche Änderungen hinweisen soweit diese erforderlich oder förderlich sind, um die angestrebten Entwicklungsergebnisse zu erreichen, und konkrete Vorschläge zur Umsetzung der Änderungen unterbreiten.

2.3 Der Partner wird alle Änderungen nachvollziehbar dokumentieren.

3. VERGÜTUNG, RECHNUNGSSTELLUNG, ABTRETUNG, AUFRECHNUNG, ZURÜCKBEHALTUNG

3.1 Die Vergütung der Entwicklungsleistungen ist im Entwicklungsvertrag oder der Bestellung (gemeinsam: „Entwicklungsvertrag“) geregelt. Weitergehende Vergütungs- oder Erstattungsansprüche stehen dem Partner nicht zu.

3.2 Der Partner sendet Rechnungen in elektronischer Form an invoice@sonomotors.com. Auf Anforderung von Sono wird der Lieferant Sono Rechnungen über ein von Sono benanntes System zum elektronischen Datenaustausch (EDI) übersenden, soweit ihm dies nicht unzumutbar ist.

Der Partner muss in seiner Rechnung den Leistungszeitraum und – soweit sie anfällt – die gesetzliche Umsatzsteuer für jede Leistung getrennt ausweisen. Darüber hinaus muss die Rechnung im Falle der Anwendbarkeit des deutschen Umsatzsteuerrechts insbesondere folgende Angaben enthalten:

1. Vollständiger Name und Anschrift des Auftragnehmers und Leistungsempfängers,
2. Steuer- oder Umsatzidentifikationsnummer des Auftragnehmers
3. Fortlaufende und eindeutige Rechnungsnummer
4. Ausstellungs- bzw. Rechnungsdatum
5. Zeitpunkt der beauftragten Leistung
6. Handelsübliche Bezeichnung der beauftragten Leistung
7. Mengenangabe
8. Nettobetrag, nach Steuersätzen aufgeschlüsselt
9. Steuersatz, Steuerbetrag (nach Steuersätzen aufgeschlüsselt)
10. Hinweis auf Steuerbefreiungen
11. Jede im Voraus vereinbarte Minderung des Entgelts, sofern sie nicht bereits im Entgelt berücksichtigt ist; niedrigerer Umsatzsteuer-Betrag muss ausgewiesen werden.

Die Vergütung erfolgt 60 Kalendertage nach schriftlicher Abnahme der beauftragten Entwicklungsleistung. Sofern im Entwicklungsvertrag ausdrücklich eine Vergütung nach Erreichen bestimmter Zwischenziele („Meilensteine“) vereinbart wurde, erfolgt die Vergütung 60 Kalendertage nach schriftlicher Abnahme des Meilensteins. Die Fälligkeit der Vergütung setzt zudem den Eingang einer vollständigen und ordnungsgemäßen Rechnung mit zugehörigem Abnahmeprotokoll voraus. Die Zahlung durch Sono erfolgt ausschließlich per Banküberweisung.

3.3 Der Partner ist ohne vorherige schriftliche Zustimmung von Sono nicht zur Abtretung seiner Forderungen an Dritte berechtigt.

3.4 Der Partner ist zur Aufrechnung und zur Ausübung eines Zurückbehaltungsrechtes nur berechtigt, wenn sein eigener Anspruch unstreitig oder rechtskräftig festgestellt ist oder in einem entscheidungsreifen gerichtlichen Verfahren bejaht wurde.

TERMS OF PURCHASE FOR DEVELOPMENT WORK**1. AMENDMENTS TO THE CONTRACT**

1.1 Services rendered by the contractor (“Partner“) for Sono Motors GmbH or any of its affiliated enterprises (pursuant to Section 15 German Stock Corporation Act (Aktengesetz, AktG)) (“Sono“) including affiliated deliveries such as models, prototypes, or similar (collectively the “Development Work“) and all development results arising from them shall be governed by the following terms and conditions of Sono unless expressly agreed upon otherwise in writing by the contractual parties. In case of conflict, service provision shall be governed by the agreements listed hereinafter in the following order of precedence: Master Agreement or Order, Delivery Schedule, Code of Conduct (CoC), Quality Management Agreement (QMA), these Terms of Purchase for Development Work (ToP-DW), and General Terms of Purchase (GTP). If an agreement references any annexes or other applicable documents (e. g. request, quotation, specifications, project plans, etc.), these documents shall be equal in rank to the respective agreement in the overall contract hierarchy.

1.2 A Development Contract shall be deemed concluded once the Partner confirms in writing or electronically an offer for the conclusion of a Development Contract submitted by Sono or once the Partner, upon receipt of any such offer, starts rendering the services specified therein.

1.3 The General Terms and Conditions of the Partner or amendments suggested by the Partner shall not apply, even if Sono has not expressly objected to them.

2. AMENDMENTS TO THE CONTRACT

2.1 Sono shall be entitled to request modifications to the Development Work and/or changes to the delivery period at any time. The Partner shall be obligated to make any such modifications without undue delay. The Partner may object to a request for modification to the extent that the implementation of such modifications would be unreasonable. If a modification requires an adaptation of the individual contract, in particular with regard to increased or reduced costs, the contractual parties shall settle the matter amicably and reasonably. The Partner shall notify Sono of the potential consequences of the modifications without undue delay and in writing. Remuneration and schedule shall remain unchanged unless expressly agreed upon otherwise by the contractual parties.

2.2 The Partner shall notify Sono without prompt or any additional remuneration of potential modifications to the extent that they are required or beneficial in order to produce the intended development results and shall provide specific suggestions as to the implementation of these modifications.

2.3 The Partner shall provide transparent documentation for all modifications.

3. REMUNERATION, INVOICING, ASSIGNMENT, OFFSET, RETENTION

3.1 The remuneration of Development Work is governed by the Development Contract or the Order (collectively: “Development Contract“). The Partner is not entitled to claim any other remuneration or compensation.

3.2 The Partner shall send all invoices in electronic format to invoice@sonomotors.com. Upon request by Sono, the supplier shall send invoices to Sono via a system for electronic data interchange (EDI) named by Sono to the extent that this would not be unreasonable for the supplier.

The Partner shall indicate on the invoice the period during which the services were rendered and – if applicable – the legal value-added tax for each service item separately. In addition, if governed by German tax law, the invoice must include, in particular, the following information:

1. Full name and address of the party commissioned and the recipient of the service;
2. The tax number or VAT ID of the party commissioned;
3. A consecutive, unique invoice number;
4. Date of issue or date of invoice;
5. Date of service commissioned;
6. Customary name of service commissioned;
7. Quantity;
8. Net amount, listed by tax rates;
9. Tax rate, tax amount (listed by tax rates);
10. Information on tax exemption;
11. Any reduction of the amount charged agreed upon prior to invoicing, if not already included in the amount charged; reduced value-added tax rates must be indicated.

Payment will be effected 60 calendar days after written acceptance of the Development Work commissioned. If payment upon completion of pre-defined interim goals (“Milestones“) was agreed upon in the Development Contract, payment will be effected 60 calendar days after written acceptance of the Milestone. In addition, payment shall only become due if a proper and complete invoice including the corresponding acceptance report was received. Payments by Sono will be effected exclusively by bank transfer.

3.3 The Partner shall not assign their claims to any third parties without prior written consent by Sono.

3.4 The Partner shall only be entitled to perform an offset or exercise any rights of retention if their claim is undisputed and established by due legal process or was affirmed in court proceedings where a final decision is anticipated.

4. QUALITÄT DER ENTWICKLUNGSLEISTUNG UND QUALITÄTSFÄHIGKEIT

4.1 Der Partner ist dafür verantwortlich, dass die Entwicklungsleistungen weltweit die geltenden gesetzlichen und behördlichen Bestimmungen einschließlich Zulassungsvoraussetzungen, Sicherheits-, Umwelt- und Kennzeichenanforderungen, Recyclingfähigkeit, Schutzrechte und Stoffverbote einhalten. Der Partner stellt sicher, dass auch die von ihm ggf. eingesetzten Unterauftragnehmer die vorgenannten Bestimmungen einhalten. Der Einsatz von Unterauftragnehmern für die Erbringung von Entwicklungsleistungen ist nur nach vorheriger schriftlicher Zustimmung durch Sono gestattet.

Der Partner haftet für Aufwendungen und Schäden aufgrund der Verletzung vorgenannter Bestimmungen und stellt Sono von Ansprüchen und Sanktionen frei, die in diesem Zusammenhang gegen Sono gerichtet oder verhängt werden. Gleiches gilt bei einem Verstoß gegen die Verpflichtung des Partners, die Einhaltung der vorgenannten Bestimmungen bei seinen Unterauftragnehmern sicherzustellen.

Der Partner ist zudem für die Einhaltung der relevanten Vorgaben der QMV einschließlich mitgeltender Unterlagen, der weiteren Beschaffungsdokumente von Sono (insbesondere Geheimhaltungsvereinbarung (NDA), Anfrageunterlagen, Spezifikationen, Bestellung) unter Berücksichtigung der branchenüblichen Sorgfalt und des Standes der Wissenschaft und Technik verantwortlich.

4.2 Der Partner muss erklären und nachweisen, dass er die im beauftragten Entwicklungsprozess erforderlichen Kompetenzen mitbringt und im Rahmen eines etablierten und wirksamen Managementsystems sicher umsetzen kann. Die Qualitätsüberwachung zum beauftragten Entwicklungsumfang einschließlich Auswahl und Umsetzung aller relevanten und branchenüblichen Standards obliegt dem Partner.

4.3 Der Partner wird eine aussagekräftige und nachvollziehbare Dokumentation, in Anlehnung an die VDA-Schrift "Nachweisführung - Leitfaden zur Dokumentation und Archivierung von Qualitätsanforderungen", der Sicherstellung der Mangelfreiheit der Entwicklungsergebnisse für mindestens fünfundsiebzig Jahre nach Abnahme vorhalten und Sono auf Anforderung vorlegen. Sollte Sono aufgrund gesetzlicher oder behördlicher Vorgaben verpflichtet sein, gegenüber staatlichen Stellen Auskunft zu erteilen, Einblicke zu gewähren oder Nachweise zu erbringen, verpflichtet sich der Partner, Sono die seine Entwicklungsleistungen betreffenden Informationen und Dokumentationen auf Anforderung unverzüglich zur Verfügung zu stellen und Sono nach besten Kräften zu unterstützen.

5. ENTWICKLUNGSLEISTUNG UND -DOKUMENTATION

5.1 Geschäftsgrundlage für die Beauftragung ist die Wettbewerbsfähigkeit des Partners in technischer, preislicher und qualitativer Hinsicht.

5.2 Der Partner erbringt die Entwicklungsleistungen für Sono eigenorganisatorisch und -verantwortlich in Übereinstimmung mit der Spezifikation, dem Projekt- und Terminplan und unter Beachtung der gesetzlichen Regeln, der nationalen und internationalen Standards der Automobilindustrie und dem Stand von Wissenschaft und Technik.

5.3 Der Partner verfolgt und dokumentiert den Projektfortschritt und berichtet ihn an Sono mittels eines Soll- / Ist-Vergleichs. Wenn nicht in einem Berichtsplan anders vereinbart, berichtet der Partner unaufgefordert mindestens 14-tägig und darüber hinaus auf Anfrage an den von Sono benannten Projektverantwortlichen.

5.4 Der Partner trägt für die beauftragten Leistungen die Systemverantwortung, d.h. er ist gegenüber Sono für die Leistungserbringung in sämtlichen Prozessschritten und hinsichtlich sämtlicher Leistungsbestandteile verantwortlich, unabhängig davon, ob er unmittelbar oder mittelbar Unterauftragnehmer im Rahmen der Leistungserbringung einsetzt.

5.5 Der Partner stellt sicher, dass bei der Leistungserbringung und in Bezug auf die zu erbringende Leistung sämtliche zum Zeitpunkt der Leistungserbringung einschlägigen rechtlichen Bestimmungen eingehalten werden, unabhängig davon, ob er unmittelbar oder mittelbar Unterauftragnehmer im Rahmen der Leistungserbringung einsetzt.

5.6 Sono ist berechtigt, sowohl die Mitwirkung an der Leistungserbringung als auch die Entgegennahme der Leistung sowie deren Vergütung zu verweigern, soweit dadurch eine rechtliche Bestimmung oder eine vertragliche Pflicht verletzt würde.

5.7 Zur Leistungserbringung darf der Partner unmittelbar oder mittelbar Unterauftragnehmer nur nach vorheriger schriftlicher Zustimmung von Sono einsetzen. In jedem Falle haftet der Partner für ein Verschulden der Unterauftragnehmer wie für eigenes Verschulden.

5.8 Der Partner ist vorbehaltlich einer ausdrücklichen abweichenden vertraglichen Vereinbarung nicht zur Erbringung von Teilleistungen berechtigt.

5.9 Jede Vertragspartei wird die jeweils andere Vertragspartei unverzüglich informieren, wenn sie erkennt oder absieht, dass die Erfüllung einer vertraglichen Verpflichtung, insbesondere einer vertragsgemäßen Entwicklungsleistung, unmöglich, zweifelhaft oder gefährdet sein sollte.

6. ANSPRECHPARTNER, MITARBEITEREINSATZ

6.1 Der Partner und Sono benennen vor Projektstart jeweils einen für das Projekt verantwortlichen Ansprechpartner und jeweils einen Stellvertreter. Diesen Projektverantwortlichen obliegt in der Projektarbeit die Abstimmung zu allen Vertrags- und Projekthinhalten sowie die abgestimmte Projektüberwachung und -dokumentation. Der Partner teilt Sono zum Projektstart schriftlich auch die weiteren Mitarbeiter mit, die in direkten Kontakt mit Sono treten sollen.

6.2 Die vom Partner eingesetzten Mitarbeiter müssen über eine geeignete persönliche und fachliche Qualifikation zur Erfüllung der Entwicklungsleistungen verfügen. Der Partner erbringt die Entwicklungsleistungen in eigener Verantwortung, fachlichen Leitung und mit alleiniger personeller, fachlicher und disziplinarischer Weisungsbefugnis für das eingesetzte Personal. Der Partner hält die Bestimmungen des Mindestlohngesetzes und zur Berechtigung der Ausübung einer Erwerbstätigkeit bei seinen Mitarbeitern und in der gesamten Beauftragungskette ein. Bei einem Verstoß, verpflichtet sich der Partner, Sono von allen daraus resultierenden Kosten und jedweder Haftung freizustellen.

4. QUALITY OF DEVELOPMENT WORK AND QUALITY CAPABILITY

4.1 The Partner shall be responsible for globally complying with the applicable global statutory and regulatory provisions including requirements regarding approval, safety, the environment, labelling, recyclability, property rights, and prohibited substances.

The Partner shall ensure that, if applicable, all subcontractors used by the Partner comply with the aforementioned provisions. The commissioning of subcontractors for Development Work shall be subject to prior written approval by Sono.

The Partner shall be liable for expenses and damage resulting from a violation of the aforementioned provisions and shall indemnify Sono from any claims or sanctions that may be directed at or imposed on Sono in this regard. The same shall apply if the Partner violates their obligation to ensure compliance with the aforementioned provisions on the part of their subcontractors.

In addition, the Partner shall be responsible for complying with all relevant QMA requirements and other applicable documents, other Sono procurement documents (in particular the Confidentiality Agreement (NDA), request documents, specifications, Orders) in due consideration of the standard of care customary in the industry and the state of the art in science and technology.

4.2 The Partner shall provide information and documentation establishing the skills required for the development process commissioned and their ability to guarantee safe implementation within the framework of an established and effective management system. The Partner shall be responsible for quality control within the scope of Development Work commissioned including the selection and implementation of all relevant standards customary in the industry.

4.3 The Partner shall maintain meaningful and transparent documentation of their measures to guarantee the absence of defects of the development results based on the German VDA publication covering the documentation and archiving of quality requirements titled "Nachweisführung - Leitfaden zur Dokumentation und Archivierung von Qualitätsanforderungen" for a period of at least twenty-five years after acceptance and provide it to Sono upon request. If, due to statutory or regulatory provisions, Sono is required to provide information, insights, or supporting documents to government entities, the Partner shall be obligated to provide Sono with information and documentation regarding the Development Work performed by the partner upon request and without undue delay to support Sono to the best of their ability.

5. DEVELOPMENT WORK AND DOCUMENTATION

5.1 A fundamental prerequisite for commissioning the work is the Partner's technical, price- and quality-related competitiveness.

5.2 The Partner shall carry out the Development Work for Sono on their own organisation and responsibility in accordance with the specifications, the project and deadline schedule, and in due consideration of statutory provisions, the national and international standards of the automotive industry, and the state of the art of science and technology.

5.3 The Partner shall track and document the progress of the project and report it to Sono in the form of a target/performance comparison. Unless agreed upon otherwise in a reporting schedule, the Partner shall report without prompt at least every other week, and, beyond that, upon request to the responsible project manager named by Sono.

5.4 The Partner shall hold system responsibility for all work commissioned, i. e., the Partner shall be responsible to Sono for service provision across all steps of the process and in relation to all components of the service to be performed irrespective of whether or not the partner commissions subcontractors within the framework of providing the service.

5.5 The Partner shall ensure compliance with all relevant statutory rules and regulations during service provision and in relation to the service to be performed irrespective of whether or not the partner commissions subcontractors within the framework of providing the service.

5.6 Sono shall be entitled to refuse participation in and support for service provision as well as the receipt of and remuneration for the service to the extent that a statutory provision or a contractual obligation would be violated by doing so.

5.7 The Partner shall be obligated to seek prior written consent from Sono when directly or indirectly commissioning subcontractors for service provision. In any case, the Partner shall be liable for any fault on part of the subcontractor as they would be for any fault of their own.

5.8 Unless expressly agreed upon otherwise in an agreement, the Partner shall not be entitled to render partial services.

5.9 Each contractual party shall notify the respective other contractual party without undue delay if they become aware or anticipate that fulfilling a contractual obligation, in particular Development Work as agreed upon in the contract, may be impossible, subject to doubt, or at risk.

6. CONTACT PERSONS, STAFF

6.1 Prior to the start of the project, the Partner and Sono shall each name a contact person responsible for the project and a deputy contact. These project managers shall be responsible for coordinating all contract and project content with regard to the project work and for coordinating project monitoring and documentation. At the start of the project, the Partner shall also name in writing all other staff who will be in direct contact with Sono.

6.2 The staff assigned by the Partner shall have the necessary personal and technical qualifications to perform the Development Work. The Partner shall render the Development Work on their own responsibility, under their own technical management and with the sole power to direct the staff assigned to the project with regard to all personnel, technical, and disciplinary matters. The Partner shall comply with the statutory minimum wage regulations and the provisions governing the right to take up gainful employment for their staff and across the entire order chain. In case of a violation, the Partner shall be obligated to indemnify Sono from all resulting costs and any liability.

7. LIEFERTERMINE UND -FRISTEN, VERZUG

7.1 Die im Projektplan oder sonst vertraglich vereinbarten Termine und Fristen sind verbindlich. Eine Überschreitung begründet Verzug, ohne dass es einer Mahnung bedarf. Im Falle einer absehbaren Termin- oder Fristabweichung ist jede Vertragspartei verpflichtet, die jeweils andere Vertragspartei unverzüglich unter Darlegung der Gründe zu informieren und Vorschläge zur Vermeidung oder - soweit unvermeidbar - Minimierung eines Verzuges zu unterbreiten und mit der anderen Vertragspartei abzustimmen. Die Vertragspartei muss ihre Lösungsvorschläge so gestalten und alle erforderlichen Maßnahmen treffen, dass Beeinträchtigungen des vertragsgemäßen, reibungslosen Ablaufs möglichst vermieden oder jedenfalls minimiert werden.

7.2 Sollte der Partner Termine nicht einhalten oder gegen andere Leistungspflichten verstoßen, ist Sono berechtigt, die Leistungserbringung des Partners, zu den üblichen Geschäftszeiten und nach vorheriger Anmeldung, vor Ort zu überprüfen und den Entwicklungsfortschritt und die bisher erzielten Entwicklungsergebnisse zu bewerten.

7.3 Bei Verzug haftet der Partner Sono nach den gesetzlichen Bestimmungen.

8. ABNAHME

8.1 Der Partner plant den Abnahmeprozess in Abstimmung mit Sono rechtzeitig und trifft die erforderlichen Vorkehrungen. Zum Zwecke der Abnahme stellt der Partner insbesondere das Entwicklungsergebnis sowie die relevanten mitgeltenden Unterlagen Sono an dem von Sono benannten Ort nach Wahl von Sono persönlich oder durch Übersendung zur Verfügung.

8.2 Die Entwicklungsleistung ist erbracht, wenn der Partner die beauftragten Entwicklungsergebnisse sowie die mitgeltenden Unterlagen bei Sono vollständig und mangelfrei vorlegt, und Sono diese schriftlich abnimmt.

8.3 Eine Fiktion der Abnahme ist ausgeschlossen. Insbesondere bedeuten die bloße - auch betriebsbereite - Übergabe der Entwicklungsergebnisse ohne schriftliche Abnahme, Prüfungen oder Entgegennahmen von Zwischenergebnissen oder Zahlungen durch Sono keine Abnahme.

8.4 Es besteht kein Anspruch auf Teilabnahmen.

8.5 Darüber hinaus gelten unbeschadet der vorstehenden Regelungen die gesetzlichen Bestimmungen.

9. ARBEITSERGEBNISSE, ALT- UND NEUSCHUTZRECHTE

9.1 „Arbeitsergebnisse“ sind alle vom Partner im Rahmen des Entwicklungsvertrages erzielten Ergebnisse (z.B. Erfindungen, Entdeckungen, Verfahren, Know-how, Entwürfe, Muster, Modelle, Prototypen, Zeichnungen, Maskenarbeiten, Designs, Computerprogramme, Software einschließlich Source Code, CAD-Datensätze, Zeichnungen, Stücklisten, Versuchs- und Testergebnisse, Entwicklungsberichte, Dateien, Produkt- und Prozessbeschreibungen, Spezifikationen, Formeln, Verbesserungsvorschläge, Ideen, etc.), unabhängig davon, ob sie durch Patente oder andere Formen des Schutzes geistigen Eigentums (z.B. Gebrauchsmuster, Urheberrechte, Topographien von Halbleitererzeugnissen usw.) schutzfähig und unabhängig davon, ob sie eingetragen oder (zur Eintragung) angemeldet sind. Der Partner teilt Sono alle Arbeitsergebnisse einschließlich aller dazugehörigen Unterlagen und Daten mit und übergibt sie termingerecht und vollständig im jeweils aktuellen Entwicklungsstand. Die Arbeitsergebnisse und die Rechte daran gehen ohne zusätzliches Entgelt in das Eigentum von Sono mit dem Recht zur ausschließlichen, räumlich, zeitlich und inhaltlich unbeschränkten, unwiderruflichen, übertragbaren und unterlizenzierbaren Nutzung in allen Nutzungsarten und zur Verwertung über. Der Partner ist verpflichtet, die Möglichkeit eines solchen Eigentums- und Rechtsübergangs sicherzustellen. Der Partner erklärt hiermit das Einverständnis mit dem Eigentumsübergang sämtlicher Arbeitsergebnisse auf Sono und tritt sämtliche Rechte an den Arbeitsergebnissen an Sono ab. Sono stimmt hiermit dem Eigentumsübergang zu und nimmt die Abtretung an.

Im Falle von Arbeitnehmererfindungen nach dem deutschen Arbeitnehmererfindergesetz (ArbEG), verpflichtet sich Sono, innerhalb von drei Monaten nach Eingang der schriftlichen Unterrichtung des Partners schriftlich mitzuteilen, ob dieser die Erfindungen seiner Dienstfinder in Anspruch nehmen soll. Ist dies der Fall, wird der Partner den Arbeitnehmern gegenüber fristgerecht und unbeschränkt die Erfindung in Anspruch nehmen. Ab der Inanspruchnahme gilt Ziffer

9.2 Absatz 1 und die Erfindungen und die Rechte daran gehen in das Eigentum von Sono über. Beide Parteien sind, soweit nicht ausdrücklich anders geregelt, jeweils zur Zahlung von Arbeitnehmererfindungsvergütungen an die eigenen Arbeitnehmer selbst verantwortlich. Soweit ein Übergang rechtlich nicht möglich ist, räumt der Auftragnehmer Sono an den Arbeitsergebnissen ein Recht zur ausschließlichen, räumlich, zeitlich und inhaltlich, unbeschränkten, übertragbaren, unterlizenzierbaren Nutzung in allen Nutzungsarten und zur Verwertung ein.

Soweit dem Partner an den Arbeitsergebnissen Urheberrechte zustehen, überträgt er Sono das weltweite Recht zur ausschließlichen, räumlich, zeitlich und inhaltlich, unbegrenzten, unwiderruflichen sowie übertragbaren und unterlizenzierbaren Nutzung in allen Nutzungsarten und zur Verwertung.

Die vorstehend eingeräumten Nutzungs- und Verwertungsrechte berechtigen Sono insbesondere zur Be-, Über-, Ver- und Umarbeitung und sonstiger Änderung, zur Speicherung, Übersetzung, Vervielfältigung, Veröffentlichung und Ausstellung der Arbeitsergebnisse sowie zur Überlassung an Dritte und zu Handlungen nach § 69c UrhG. Im Falle der Änderung von Arbeitsergebnissen ist Sono zur Nutzung und Verwertung in der geänderten Form in gleichem Umfang wie in der ursprünglichen Form berechtigt.

9.3 Die bei Abschluss des Entwicklungsvertrages bereits bestehenden oder unabhängig vom Entwicklungsvertrag entstehenden Schutzrechte und schutzfähigen Rechte („**Altschutzrechte**“) verbleiben grundsätzlich beim jeweiligen Inhaber. Die Beweislast dafür, dass die Arbeitsergebnisse bei Abschluss des Entwicklungsvertrages bereits bestanden oder außerhalb des Entwicklungsauftrages entstanden sind, trägt der Partner.

Soweit für die Nutzung der Arbeitsergebnisse die Nutzung von Altschutzrechten erforderlich ist, räumt der Partner Sono diesbezüglich ein nicht-ausschließliches, räumlich und zeitlich unbeschränktes, unwiderrufliches, übertragbares und unterlizenzierbares, mit der vertraglichen Vergütung abgegoltene Nutzungsrecht in allen Nutzungsarten ein, soweit der Partner dazu rechtlich in der Lage ist.

7. DELIVERY DATES AND DEADLINES, DELAY

7.1 The dates and deadlines agreed upon in the project plan or other agreements are binding. Any failure to meet dates and deadlines shall be considered a delay without any prior reminder. In case of a foreseeable shift in dates or deadlines, each contractual party shall be obligated to inform the other contractual party of this shift and the reasons thereof without undue delay and make suggestions and consult with the other contractual party as to how a delay can be avoided, and, if that is not possible, as to how to minimise the delay. The contractual party shall suggest solutions and take all measures necessary to avoid any disruption of the contractual, uninterrupted process, if possible, or to at least minimise any such disruption.

7.2 If a Partner fails to meet deadlines or violates any other service obligations, Sono shall be entitled to perform an on-site inspection of the service rendition of the Partner during regular business hours and with prior notification to assess development progress and the development achievements obtained up to this date.

7.3 In case of a delay, the Partner shall be liable to Sono in accordance with statutory regulations.

8. ACCEPTANCE

8.1 The Partner shall plan the acceptance process in coordination with Sono in due time and make all necessary preparations. For the purpose of acceptance, the Partner shall provide Sono with, in particular, the development result and the relevant other applicable documents at the place named by Sono either in person or by sending them.

8.2 The Development Work shall be considered complete once the Partner provides Sono with the complete development results commissioned and all other applicable documents free from any defects and once Sono confirms acceptance in writing.

8.3 A fictitious acceptance is excluded. In particular, a mere handover of development results – even if ready for operation – without acceptance in writing, an inspection, or the receipt of interim results or the realisation of payments by Sono shall not constitute an acceptance.

8.4 There shall be no right to partial acceptance.

8.5 In addition and notwithstanding the preceding clauses, statutory regulations shall apply.

9. WORK RESULTS, EXISTING AND NEW PROPERTY RIGHTS

9.1 „Work Results“ shall mean all results obtained by the Partner within the framework of the Development Contract (e. g. inventions, discoveries, processes, know-how, drafts, patterns, models, prototypes, drawings, mask work, designs, computer programmes, software including source code, CAD datasets, drawings, parts lists, experiment and test results, development reports, files, product and process descriptions, specifications, formulae, suggestions for improvement, ideas, etc.), irrespective of whether or not they can be protected by patents or other forms of intellectual property protection (e. g. utility models, copyrights, topography of semiconductor products, etc.) and irrespective of whether or not they are registered or an application (for registration) has been filed. The Partner shall share with Sono all Work Results including all affiliated documents and data and hand them over as a complete set and at the most current state of development on the date agreed upon. The Work Results and all rights to the results shall pass into the ownership of Sono without additional remuneration with the exclusive, irrevocable, transferable and sublicensable right unrestricted in relation to region, period of time, and content to use and exploit in all forms of use. The Partner shall be obligated to ensure any such potential transfer of ownership and rights. The Partner hereby consents to the transfer of ownership of all Work Results to Sono and assigns all rights in relation to the Work Results to Sono. Sono hereby consents to the transfer of ownership and accepts the assignment of rights.

In case of employee inventions in accordance with the German Employee Invention Act (Arbeitnehmererfindergesetz, ArbEG), Sono shall be obligated to advise in writing within three months after receipt of the written notification by the Partner whether or not the Partner shall claim the inventions of its employee inventors. In this case, the Partner shall claim the invention of their employees in due time and without limitation. Once the claim has been made, Section 9.1 Paragraph 1 shall apply, and title to the inventions and the rights to the inventions shall pass to Sono.

If not expressly agreed upon otherwise, both parties shall be separately responsible for making employee invention remuneration payments to their own employees.

To the extent that a transfer is not legally possible, the party commissioned shall grant Sono with regard to the Work Results the exclusive, transferable and sublicensable right unrestricted in relation to region, period of time, and content to use and exploit in all forms of use.

To the extent that the Partner holds copyrights for the Work Results, the Partner shall transfer to Sono the worldwide, exclusive, irrevocable, transferable and sublicensable right unrestricted in relation to region, period of time, and content to use and exploit in all forms of use.

The rights of use and exploitation granted in the aforementioned provisions shall entitle Sono in particular to modify, revise, process, adapt and change in any other way, to store, translate, copy, publish, and exhibit the Work Results, hand them over to third parties, and act pursuant to Section 69c German Act on Copyright and Related Rights (Urheberrechtsgesetz, UrhG). In case of a modification of Work Results, Sono shall be entitled to use and exploit the modified version to the extent granted for the original version.

9.2 Property rights existing at the time of the conclusion of the Development Contract or property rights and protected rights arising independent of the Development Contract (“**Existing Property Rights**“) shall generally remain with the respective owners. The Partner shall bear the burden of proof that the Work Results had already existed at the time of the conclusion of the Development Contract or that they were created outside the development order.

Beabsichtigt der Partner Altchutzrechte im Rahmen der vereinbarten Entwicklungsleistung zum Einsatz zu bringen, teilt er diese Sono vorab schriftlich mit und zeigt mögliche Folgen einer solchen Nutzung transparent auf. In gleicher Weise wird der Partner Sono vorab informieren, wenn er im Falle einer Leistungsänderung den Einsatz von Altchutzrechten beabsichtigt. In allen Fällen werden sich die Vertragsparteien darüber verständigen, ob und gegebenenfalls welche Altchutzrechte der Partner im Zuge der Entwicklungsleistungen zum Einsatz bringt.

- 9.4** Sono ist berechtigt, sämtliche, im Zuge der beauftragten Entwicklungsleistungen entstehende Erfindungen oder sonstige schutzfähige Rechte („Neuschutzrechte“) selbst oder durch einen von Sono benannten Dritten im Namen von Sono zum Schutzrecht anzumelden. Der Partner wird Sono beim Erwirken von entsprechenden Schutzrechten angemessen unterstützen.

Der Partner verpflichtet sich, Sono unverzüglich alle aus den Entwicklungsleistungen hervorgehenden, potentiell schutzfähigen Arbeitsergebnisse einschließlich aller ihm gemeldeten Erfindungen anzuzeigen und alle für die Bewertung relevanten Informationen und Unterlagen vorzulegen. Sono hat das alleinige Recht, Schutzrechte (insbesondere Patente, Gebrauchsmuster, Geschmacksmuster, Marken) im In- und Ausland im eigenen oder fremden Namen auf eigene Kosten anzumelden.

Verzichtet Sono schriftlich auf eine Schutzrechtsanmeldung, oder erklärt Sono schriftlich, an einem bereits angemeldeten oder eingetragenen Schutzrecht nicht mehr interessiert zu sein, kann der Partner selbst auf eigene Kosten die Anmeldung des Schutzrechtes betreiben. Sono wird in diesem Fall die Rechte an den dem Schutzrecht zugrundeliegenden Arbeitsergebnissen und dem jeweiligen Schutzrecht auf den Partner übertragen. In diesem Fall steht Sono ein nicht-ausschließliches, räumlich, zeitlich und inhaltlich, unbegrenztes, unwiderrufliches, übertragbares und unterlizenzierbares Recht zur Nutzung und Verwertung des jeweiligen Arbeitsergebnisses und der darauf basierenden Schutzrechte zu, dies gilt namentlich auch für die Vermarktungs- und Verwertungsrechte.

- 9.5** Der Partner verpflichtet sich, bis zur Abnahme der Entwicklungsleistungen ohne vorherige schriftliche Zustimmung von Sono mit Dritten oder für Dritte keine Arbeiten durchzuführen, die den im Entwicklungsvertrag beauftragten Entwicklungsleistungen gleichen oder im Wesentlichen entsprechen.
- 9.6** Sollte der Partner Unterauftragnehmer oder Vorlieferanten beteiligen, so stellt er die Geltung der vorstehenden Regelungen und insbesondere die dortige Übertragung und Einräumung der Rechte an Sono bei den Unterauftragnehmern und in der gesamten Beauftragungskette sicher.

10. FREIHEIT VON RECHTEN DRITTER

- 10.1** Der Partner verpflichtet sich, ein von Schutzrechten und sonstigen Rechten Dritter freies Entwicklungsergebnis zu erzielen und Sono das Eigentum an den Entwicklungsergebnissen sowie sämtliche Nutzungs- und Verwertungsrechte frei von Rechten Dritter zu übertragen. Diese Verpflichtung gilt auch, soweit sich der Partner bei Erzielung der Entwicklungsergebnisse Subunternehmer oder sonstiger Dritter bedient. Sollte der Partner gegen diese Verpflichtung verstoßen, so stellt er unbeschadet sonstiger Rechte von Sono unverzüglich sicher, dass Sono die Entwicklungsergebnisse in gleicher Weise nutzen kann, als seien sie frei von Rechten Dritter.

- 10.2** Erwachsen Sono aus dem Bestehen oder der Geltendmachung von Rechten Dritter Schäden oder Aufwendungen einschließlich angemessener Rechtsverfolgungskosten, so hat der Partner diese zu ersetzen. Die Haftung tritt auch ein, soweit aufgrund der Verletzung von Rechten Dritter die vertragsgemäße Verwendung der Entwicklungsergebnisse durch Sono verhindert oder eingeschränkt ist.

Der Partner stellt Sono im vorgenannten Umfang von sämtlichen Ansprüchen frei, die Dritte gegen Sono wegen einer Verletzung ihrer Rechte geltend machen.

- 10.3** Der Partner haftet für ein Verschulden der von ihm eingesetzten Subunternehmer oder sonstigen Dritten wie für eigenes Verschulden.
- 10.4** Beide Vertragsparteien werden sich unverzüglich informieren, wenn sie von einer tatsächlichen oder möglichen Schutzrechtsverletzung oder einem Rechtsmangelverdacht erfahren. Sie werden sich darüber hinaus wechselseitig kostenfrei unterstützen, um Ansprüche Dritter aufgrund einer Schutzrechtsverletzung oder eines Rechtsmangelverdachts zu vermeiden oder – soweit nicht vermeidbar - zu minimieren.

Der Partner wird im Falle einer Schutzrechtsverletzung oder eines Rechtsmangelverdachts auf eigene Kosten unverzüglich Vorschläge unterbreiten und bei Einverständnis von Sono umsetzen, die insbesondere durch eine Lizenznahme oder eine technische Alternativlösung eine künftige rechtmangelfreie Nutzung sicherstellen.

11. GEWÄHRLEISTUNG

- 11.1** Der Partner gewährleistet, dass die Entwicklungsleistungen im Zeitpunkt der Abnahme frei von Sach- und Rechtsmängeln sind.
- 11.2** Erkennbare Mängel, wie signifikante Abweichungen gegenüber dem vereinbarten Leistungsumfang oder offensichtliche Fehler am Entwicklungsergebnis sind von Sono bei Abnahme schriftlich vorzubehalten. Alle anderen Mängel sind von Sono spätestens innerhalb von 14 Kalendertagen nach Entdeckung schriftlich zu rügen. Rechtzeitige Vorbehalte und Rügen hemmen die Verjährungsfrist; der Partner verzichtet insoweit auf die Einrede der Verjährung.
- 11.3** Gewährleistungsansprüche von Sono verjähren frühestens mit Ablauf von „36_ Monaten ab Abnahme des Entwicklungsergebnisses durch Sono. Etwaige längere gesetzliche Gewährleistungsfristen bleiben unberührt. Die gemäß Art. 11.2 rechtzeitige Mängelrüge gegen über dem Lieferanten hemmt die Verjährungsfrist; der Partner verzichtet insoweit auf die Einrede der Verjährung.
- 11.4** Andere gesetzliche oder vertragliche Rechte von Sono bleiben unberührt.

To the extent that the use of Existing Property Rights becomes necessary in order to use the Work Results, the Partner shall grant Sono in this regard a non-exclusive, irrevocable, transferable, sublicensable usage right unrestricted in relation to the region and the period of time for all forms of use that has already been compensated for when paying the contractually agreed remuneration to the extent that this is legally possible for the Partner.

If the Partner intends to use Existing Property Rights within the framework of the Development Work agreed upon, the Partner shall notify Sono in advance and in writing and provide a transparent explanation of the potential consequences of any such usage. In the same way, the Partner shall notify Sono in advance if, in the case of a modification to the service, the Partner intends to use Existing Property Rights. In any such case, the contractual parties shall reach an agreement as to whether or not and, if applicable, which Existing Property Rights shall be used by the Partner for the Development Work to be performed.

- 9.3** Sono shall be entitled to register, by itself or through a third party named by Sono and acting in the name of Sono, the property rights of all inventions or other protected rights (“New Property Rights“) that are created during the Development Work commissioned. The Partner shall provide adequate support to Sono when filing for the respective property rights. The Partner shall be obligated to notify Sono without undue delay of all Work Results arising from the Development Work that could potentially be protected including all inventions the Partner has been made aware of and to present to Sono all the information and documents relevant for assessment. Sono shall possess the sole right to register property rights (in particular patents, utility models, designs, trademarks) in Germany and abroad in its own name or in the name of third parties at its own expense.

In case Sono waives in writing its right to file for property rights or declares in writing that it is no longer interested in a property right that has already been filed for registration or that has already been registered, the Partner shall be entitled to file for registration of the property right at the Partner's own expense. In this case, Sono will transfer the rights to the Work Results that the property right is based on and to the respective property right to the Partner. In this case, Sono shall hold a non-exclusive, irrevocable, transferable, sublicensable right unrestricted in relation to the region, time period, and content to use and exploit the respective Work Result and the property rights based on it; this shall also apply, in particular, to marketing and exploitation rights.

- 9.4** The Partner shall be obligated to not perform any work with or for third parties without prior written consent from Sono that is similar to or essentially corresponds to the Development Work commissioned in the Development Contract before the Development Work has been accepted.
- 9.5** If the Partner uses subcontractors or sub suppliers, the Partner shall ensure that the aforementioned provisions and, in particular, the transfer and granting of rights to Sono also apply to the subcontractors and across the entire order chain.

10. FREEDOM FROM THIRD-PARTY RIGHTS

- 10.1** The Partner shall be obligated to produce a development result free from property rights and other rights of third parties and to transfer to Sono the ownership of the development results and all usage and exploitation rights free from any rights of third parties. This obligation shall also apply to the extent that the Partner uses subcontractors or other third parties to achieve the development results. If the Partner violates this obligation, the Partner shall ensure without any undue delay and notwithstanding other rights of Sono that Sono can use the development results in the same way as if they were free from rights of third parties.

- 10.2** If the existence or assertion of third-party rights results in any damage or expenses including legal costs for Sono, the Partner shall provide reimbursement. Liability shall also take effect to the extent that Sono is prevented from or restricted in its contractual use of the development results due to a violation of third-party rights. The Partner shall indemnify Sono in the aforementioned scope from all claims filed by third parties against Sono due to a violation of third-party rights.

- 10.3** The Partner shall be liable for any violations by subcontractors commissioned by the Partner or any other third parties as if it were a violation by the Partner themselves.

- 10.4** Both contractual parties will notify each other without undue delay if they become aware of an actual or potential property rights violation or suspect a legal defect. In addition, they shall support each other free of charge to avoid any claims of third parties due to a violation of rights or when a legal defect is suspected or – if it is not possible to avoid – to minimise such claims. In case of a violation of rights or if a legal defect is suspected, the Partner shall make suggestions without undue delay and at their own expense and implement them with consent of Sono to ensure that in particular by licensing or employing an alternative technical solution future usage will be free from any legal defects

11. WARRANTY

- 11.1** The Partner shall warrant and represent that the Development Work is free from any material and legal defects at the time of acceptance.
- 11.2** Recognisable defects, including significant deviation from the scope of service agreed upon or obvious defects of the development result, shall be reserved in writing by Sono upon acceptance. Sono shall claim all other defects in writing no later than 14 calendar days after discovery. Defect reservations and defect complaints shall suspend the limitation period; to this extent, the Partner waives the plea of limitation.
- 11.3** Warranty claims by Sono shall expire by limitation no earlier than 36 months after acceptance of the development result by Sono. Potentially longer legal warranty periods shall remain unaffected. A defect complaint filed with the supplier in due time pursuant to Section 11.2 shall suspend the period of limitation; to this extent, the Partner waives the plea of limitation.
- 11.4** All other legal or contractual rights of Sono shall remain unaffected.

12. HAFTUNG

12.1 Verursacht das Entwicklungsergebnis des Partners einen Fehler und wird Sono daraufhin aus Produkthaftung in Anspruch genommen, stellt der Partner Sono von allen Ansprüchen und damit zusammenhängenden Kosten einschließlich angemessener Rechtsverfolgungskosten frei.

12.2 Soweit ein Mangel des vom Partner gelieferten Entwicklungsergebnisses oder eine andere Pflichtverletzung des Partners Maßnahmen von Sono zur Schadensabwehr (z.B. Wartungs- oder Warnhinweise, Kundendienstmaßnahmen, Rückrufe) verursacht, haftet der Partner für die hierdurch entstehenden Schäden und Aufwendungen einschließlich angemessener Rechtsverfolgungskosten und stellt Sono von sämtlichen Ansprüchen frei. Sono wird den Partner über Schadensabwehrmaßnahmen frühzeitig informieren und die entstehenden Kosten so gering halten, wie dies Sono bei vernünftiger vorausschauender Betrachtung und den Erfordernissen einer effektiven und nachhaltigen Schadensabwehr möglich und zumutbar ist.

12.3 Andere gesetzliche oder vertragliche Rechte von Sono bleiben unberührt.

13. VERSICHERUNG

Der Partner trägt für eine angemessene Versicherung seiner Verpflichtungen und der daraus resultierenden potentiellen Haftung Sorge und weist diese Sono auf Anforderung nach.

14. BEISTELLUNGEN

14.1 Von Sono dem Partner kostenfrei zur Verfügung gestellte oder von Sono bezahlte Gegenstände und Informationen, insbesondere Werkzeuge, Lehren, Modelle, sonstige Mittel sowie Prozessbeschreibungen, Datensätze, Zeichnungen, Rezepte usw. (Beistellungen), bleiben Eigentum von Sono. Der Partner ist ohne vorherige schriftliche Zustimmung von Sono nicht berechtigt, Beistellungen Dritten zugänglich zu machen oder für andere Zwecke als zur Erfüllung seiner Verpflichtungen gegenüber Sono zu verwenden. Er wird alle Beistellungen sorgfältig behandeln, gegen Beeinträchtigungen und vor Zugriffen Dritter schützen und eindeutig als Eigentum von Sono kennzeichnen. Sollten Dritte auf Beistellungen zugreifen oder sollte dies absehbar werden, wird der Partner Sono unverzüglich schriftlich informieren.

14.2 Der Partner wird Beistellungen vor Entgegennahme prüfen und Sono über etwaige Mängel unverzüglich informieren. Unterlässt der Partner die Information, gilt die Beistellung als genehmigt, soweit es sich nicht um versteckte Mängel handelt.

14.3 Sobald der Partner seine vertragsgemäßen Pflichten vollständig erfüllt hat oder das Vertragsverhältnis beendet ist, muss der Partner aufgefördert alle Beistellungen unverzüglich an Sono zurückgeben.

15. VERTRAULICHKEIT UND INFORMATIONSSICHERHEIT

15.1 Die Vertragsparteien werden alle kaufmännischen und technischen Einzelheiten, die ihnen aufgrund oder im Zusammenhang mit dem Entwicklungsvertrag bekannt werden, als Geschäftsgeheimnisse behandeln und werden etwaige Unterauftragnehmer entsprechend verpflichten. Die Geheimhaltungsverpflichtung gilt auch nach Erfüllung oder sonstiger Beendigung des Entwicklungsvertrages für einen Zeitraum von fünf Jahren fort. Die Regelungen des Artikel 8 bleiben von dieser Geheimhaltungsverpflichtung sowie von den Verpflichtungen der Vertragsparteien aus etwaigen separaten Geheimhaltungsvereinbarungen unberührt.

15.2 Unbeschadet bestehender Geheimhaltungsvereinbarungen hat der Partner die Anforderungen für Informationssicherheits-Managementsysteme gemäß ISO/IEC 27001 zu erfüllen und Sono innerhalb angemessener Frist die erfolgreiche Absolvierung einer TISAX-Prüfung (www.tisax.de) nachzuweisen.

16. VERTRAGSBEENDIGUNG, KÜNDIGUNG

16.1 Jede Vertragspartei ist berechtigt, das Vertragsverhältnis aus wichtigem Grund außerordentlich fristlos zu kündigen. Ein wichtiger Grund liegt auch vor, wenn sich die wirtschaftlichen Verhältnisse des Partners so verschlechtern, dass dadurch die weitere Erfüllung seiner vertraglichen Verpflichtungen gefährdet wird. Dies gilt nicht erst (aber jedenfalls) dann, wenn die Voraussetzungen für die Eröffnung eines Insolvenzverfahrens über das Vermögen des Partners vorliegen oder absehbar werden. Ein wichtiger Grund liegt unter anderem auch bei einem Verstoß gegen Art. 17 "Compliance und Nachhaltigkeit" vor.

16.2 Sollte der Partner seine in Art. 5.1 vorausgesetzte Wettbewerbsfähigkeit in technischer, preislicher oder qualitativer Hinsicht verlieren, ist Sono berechtigt, dem Partner eine Frist von einem Monat zu setzen, um Sono die Wiedererlangung der Wettbewerbsfähigkeit nachzuweisen. Sollte dem Partner der Nachweis nicht fristgerecht gelingen, ist Sono berechtigt, den Entwicklungsvertrag mit einer Kündigungsfrist von einem Monat ordentlich zu kündigen. In diesem Fall stehen dem Partner gegenüber Sono keine Ansprüche zu. Sonstige Rechte von Sono bleiben unberührt.

16.3 Jede Kündigung bedarf der Schriftform.

16.4 Im Falle einer berechtigten Kündigung durch Sono oder einer sonst nicht von Sono zu vertretenden Vertragsbeendigung ist der Partner verpflichtet, Sono kostenfrei unverzüglich die Informationen, Arbeitsergebnisse und Gegenstände zur Verfügung zu stellen, die für eine Fortsetzung der Entwicklungsleistung durch Sono oder einen Dritten erforderlich sind und Sono, soweit Sono die Rechte an den Arbeitsergebnissen nicht ohnehin gemäß Ziffer 9. zustehen, das zu diesem Zwecke erforderliche nicht-ausschließliche, unwiderrufliche, übertragbare, unterlizenzierbare, räumlich und inhaltlich unbeschränkte Nutzungsrecht an sämtlichen zur Produkt- und Prozessentwicklung erforderlichen Arbeitsergebnissen und Altschutzrechten einschließlich Know-How einzuräumen.

16.5 Die Rechte und Verpflichtungen bei vor Kündigung entstandenen Arbeitsergebnissen gem. Ziff. 9. und Ziff. 10 bleiben von einer Kündigung unberührt.

12. LIABILITY

12.1 If the development result of the Partner causes a defect which results in product liability against Sono, the Partner shall indemnify Sono from all claims and all affiliated costs including all reasonable legal costs.

12.2 To the extent that a defect of a development result delivered by the Partner or any other breach of duty on the part of the Partner requires measures to avoid damage by Sono (e. g. maintenance alerts or warnings, customer service measures, recalls) the Partner shall be liable for all resulting damage and expenses including all reasonable legal costs and shall indemnify Sono from any claims. Sono shall advise the Partner of the measures to avoid damage in good time and shall keep the resulting costs as low as possible for Sono with reasonable anticipation and consideration in view of the requirements of effective and sustainable measures to avoid damage.

12.3 All other legal or contractual rights of Sono shall remain unaffected.

13. INSURANCE

The Partner shall be obligated to take out adequate insurance for their obligations and all resulting, potential liabilities and shall provide proof thereof to Sono upon request.

14. MATERIAL PROVISIONS

14.1 All items or information issued to the Partner by Sono free of charge or paid for by Sono, in particular tools, gauges, models or other equipment as well as process descriptions, datasets, drawings, recipes, etc. (material provisions) shall remain the property of Sono. Without prior written consent by Sono, the Partner shall not provide access to materials issued to the Partner to any third parties or to use such items for any purpose other than for the fulfilment of their contractual obligations towards Sono. The Partner undertakes to take great care in handling all materials issued and to protect them against any access on the part of third parties and clearly label them as the property of Sono. In case third parties gain access to the materials issued or if such access is anticipated, the Partner shall inform Sono without any undue delay and in writing.

14.2 The Partner shall inspect all materials issued upon receipt and advise Sono of any potential defects without any undue delay. If the Partner does not notify Sono, the equipment issued shall be considered approved to the extent that the defects are not hidden.

14.3 Upon full completion of their contractual obligations or upon termination of the contract, the Partner shall return to Sono all materials issued without any undue delay and without request.

15. CONFIDENTIALITY AND INFORMATION SECURITY

15.1 The contractual parties shall regard all commercial and technical details disclosed to them due to or in relation to the Development Contract as trade secrets and shall also impose this obligation on all subcontractors they intend to commission. The Confidentiality Agreement shall remain valid for a period of five years after the fulfilment or other termination of the Development Contract. The provisions of Section 8 shall remain unaffected by this Confidentiality Agreement and by the obligations of the contractual parties resulting from any separate confidentiality agreements.

15.2 Any existing confidentiality agreements notwithstanding, the Partner shall ensure compliance with the requirements for information security management systems in accordance with ISO/IEC 27001 and provide evidence to Sono of the successful completion of a TISAX assessment (www.tisax.de) within due time.

16. END OF CONTRACT, TERMINATION

16.1 Each contractual party shall be entitled to terminate the contract for cause without notice. A termination for cause shall also apply in case of a deterioration of the Partner's economic situation that would put the fulfilment of their contractual obligations at risk. This shall apply not only when (but at the latest when) the criteria for opening insolvency proceedings relating to the Partner's assets are fulfilled or when the fulfilment of such criteria is anticipated. A termination for cause shall also apply, among other reasons, in case of a violation of Section 17 "Compliance and Sustainability".

16.2 In case the Partner loses their technical, price- or quality-related competitiveness as set forth in Section 5.1, Sono shall be entitled to set to the Partner a period of one month to prove to Sono that the Partner has regained their competitiveness. In case the Partner fails to provide such proof within the time period granted, Sono shall be entitled to terminate the Development Contract with one month's notice. In this case, the Partner shall not be entitled to make any claims towards Sono. All other rights of Sono shall remain unaffected.

16.3 All terminations need to be filed in writing.

16.4 In case there is good cause for Sono to terminate the contract or if the contract is terminated for other reasons that Sono is not responsible for, the Partner shall be obligated to provide to Sono without undue delay and free of charge the information, Work Results and materials that are necessary to continue the Development Work on the part of Sono or a third party and, to the extent that Sono is not already entitled to claim the rights to the Work Results as set forth in Section 9, to grant to Sono the non-exclusive, irrevocable, transferable, sublicensable usage right unrestricted in relation to the region and the content regarding all Work Results and to Existing Property Rights including know-how that are required for product and process development.

16.5 The rights and obligations in relation to Work Results created prior to termination pursuant to Sections 9 and 10 shall remain unaffected by the termination.

17. COMPLIANCE UND NACHHALTIGKEIT

Der Partner verpflichtet sich, zur Einhaltung der Compliance- und Nachhaltigkeitsanforderungen gemäß dem "Code of Conduct" von Sono. Der Code of Conduct ist dem Partner bekannt und steht ihm unter anderem im personalisierten Lieferanten-Portal von Sono zur Verfügung.

18. SCHLUSSBESTIMMUNGEN

- 18.1** Änderungen und Ergänzungen dieser EKB und ihre Aufhebung bedürfen der Schriftform. Diese schließt die elektronische Form über ein elektronisches System – nicht aber über E-Mail oder eine sonstige Übertragung – ein, sofern zwischen den Vertragsparteien ein elektronischer Datenaustausch über ein von Sono zur Verfügung gestelltes oder über ein von Sono ausdrücklich bestätigtes elektronisches System eingerichtet und in Funktion ist. Das vorgenannte Formerfordernis gilt auch für eine Änderung oder Aufhebung dieser Formvorschrift. Abweichend hiervon ist in allen Fällen, in denen für Erklärungen nach diesen EKB-EL Schriftform vorgesehen ist, diese auch durch E-Mail gewahrt.
- 18.2** Verschlechtert sich die wirtschaftliche Situation einer der beiden Vertragsparteien dergestalt, dass Liefer- oder Zahlungsschwierigkeiten eintreten oder absehbar werden oder die Vertragserfüllung anderweitig in Gefahr gerät, so ist der andere Vertragspartner hierüber so rechtzeitig informieren, dass auf seiner Seite drohende Schäden möglichst vermieden oder minimiert werden, und er frühzeitig die Vertragserfüllung sichernde und/oder schadensvermeidende -oder verminderte Dispositionen treffen kann. Überdies hat der andere Vertragspartner in einem solchen Fall das Recht von noch nicht erfüllten Leistungsbestandteilen und Vertragsteilen Abstand zu nehmen.
- 18.3** Sollten Regelungen der geltenden Vertragswerke in mehreren Sprachen existieren und inhaltlich voneinander abweichen, gilt vorrangig die deutsche Version.
- 18.4** Sollten einzelne Regelungen dieser EKB EL oder anderer Verträge im Sinne des Art. 1.1 unwirksam sein oder werden, so bleiben die EKB EL oder der betroffene andere Vertrag im Übrigen wirksam. Die Vertragsparteien werden in diesem Falle eine Regelung treffen, die dem mit der unwirksamen Regelung verfolgten wirtschaftlichen Zweck möglichst nahekommt. Gleiches gilt im Falle einer Vertragslücke.
- 18.5** Ausschließlicher Gerichtsstand ist München. Sono ist darüber hinaus berechtigt, Ansprüche gegen den Partner an dem für dessen Sitz oder Niederlassung zuständigen Gericht geltend zu machen.
- 18.6** Es gilt ausschließlich das Recht der Bundesrepublik Deutschland. Ausgeschlossen ist das auf andere Rechtsordnungen verweisende Kollisionsrecht und das Übereinkommen der Vereinten Nationen vom 11. April 1980 über Verträge über den Internationalen Warenkauf.

17. COMPLIANCE AND SUSTAINABILITY

The Partner shall be obligated to fulfil the compliance and sustainability provisions set out in the Sono Code of Conduct. The Partner is familiar with the Code of Conduct and can access it in the personalised Sono Supplier Portal.

18. FINAL PROVISIONS

- 18.1** Any modifications and amendments or the cancellation of these Terms of Purchase must be effected in writing. This includes the electronic form via an electronic system – but not via email or other means of transfer – provided that the contractual parties have set up an operational electronic transfer via an electronic system provided and expressly confirmed by Sono. The aforementioned requirement of form shall also apply to a modification or cancellation of this requirement of form. This provision notwithstanding, for all matters which require declarations in writing as set forth in these ToP-DW the requirement of form shall be met by using email.
- 18.2** In case the economic situation of one or both contractual parties deteriorates in such a way that difficulties regarding delivery or payment arise or are anticipated or the fulfilment of the contract is at risk in any other way, the other contractual party must be notified in good time to be able to avoid or minimise potential damage on its side and make dispositions in good time to ensure the fulfilment of the contract and/or avoid or reduce any damage. In addition, in such a case, the other contractual party shall be entitled to withdraw from parts of the service or the contract that have not yet been completed.
- 18.3** If provisions of the applicable agreements exist in several languages and differ in content, the German version shall outrank the other versions.
- 18.4** If individual provisions of these ToP-DW or other contracts are or become invalid as envisaged by Section 1.1, this shall not affect the validity of the ToP-DW or the affected other contract. In any such case, the contractual parties shall agree upon a provision which comes as close as possible to the economic purpose pursued by the invalid provision. The same shall apply in case of a gap in the contract.
- 18.5** Munich, Germany, shall be the exclusive place of jurisdiction. In addition, Sono shall be entitled to file claims against the Partner at the competent court at the Partner's company headquarters or branch office.
- 18.6** The law of the Federal Republic of Germany shall apply exclusively. Conflict-of-law regulations that refer to other legal systems and the United Nations Convention on Contracts for the International Sale of Goods of 11 April 1980 are excluded.